

# BERETTA BATTLESIGHT - WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT

Developed by Bill Wilson specifically to meet the needs of the Beretta 92/96 shooter, this Beretta Battlesight tactical rear sight has a .150" wide, deep rear U-Notch for optimum sighting in low-light, dynamic range conditions. The concave rear blade is serrated 40 lpi, while the notch area is recessed into a semi-circular pocket for a crisp, protected sight picture. Drop-in, fit on Beretta 92/96 models with rock solid set screw retention. Machined external front shelf enables one-hand slide cycling or malfunction clearance.



## Attributes

- Name: WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT
- Manufacturer: WILSON COMBAT
- Product no.: 000004356
- Mfr. No.: 630
- Make: Beretta
- Model: 96,92
- Sight Color: Black
- Style: Rear Serrations
- Delivery weight: 0.113kg
- UPC: 874218009519

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für das BERETTA BATTLESIGHT WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT](#)
- [English: Safety Instruction Guide for BERETTA BATTLESIGHT WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Viseur BERETTA BATTLESIGHT WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per BERETTA BATTLESIGHT WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT](#)
- [Suomi: Turvaohjeet BERETTA BATTLESIGHT WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT](#)

# Sicherheitsanleitung für das BERETTA BATTLESIGHT WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT

## Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für das Beretta Battlesight Wilson Combat Beretta 92/96 Serrated Battlesight entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dein Schießerlebnis zu verbessern und gleichzeitig die Sicherheit während der Nutzung zu gewährleisten. Bitte lies diese Sicherheitsanleitung sorgfältig durch, um zu verstehen, wie du das Produkt sicher verwenden, installieren und entsorgen kannst.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle immer sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist, bevor du das Visier installierst oder anpasst.
- Verwende das Visier nur auf kompatiblen BerettaModellen (92 und 96).
- Halte dich an alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich der Nutzung und Modifikation von Feuerwaffen.
- Halte das Visier und deine Feuerwaffe sauber und gut gewartet, um eine optimale Leistung sicherzustellen.
- Lagere das Visier und die Feuerwaffe an einem sicheren Ort, außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung des Visieres und ersetze es gegebenenfalls.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Installationsvorkehrungen:**
  - Stelle sicher, dass du die richtigen Werkzeuge für die Installation hast.
  - Übe keinen übermäßigen Druck aus; das Visier sollte sicher sitzen, ohne Gewalt angewendet werden zu müssen.
- **Nutzungsvorkehrungen:**
  - Verwende das Visier nach Möglichkeit in einer gut beleuchteten Umgebung.
  - Sei dir deiner Umgebung bewusst und Sorge für eine sichere Schießumgebung.
  - Verwende das Visier nicht, wenn es beschädigt oder defekt ist.
- **Lagerungsvorkehrungen:**
  - Bewahre das Visier in der Originalverpackung oder in einem schützenden Etui auf, wenn es nicht in Gebrauch ist.
  - Vermeide es, das Visier extremen Temperaturen oder Feuchtigkeit auszusetzen.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### Installation

## 1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen und in eine sichere Richtung gerichtet ist.
- Besorge die notwendigen Werkzeuge: einen Schraubendreher, der für die SetSchrauben des Visieres geeignet ist.

## 2. Installationsschritte:

- Entferne das vorhandene Hintervisier von der Feuerwaffe.
- Richte das Beretta Battlesight mit dem Montagebereich aus.
- Sichere das Visier mit den bereitgestellten SetSchrauben. Stelle sicher, dass es fest sitzt, aber ziehe es nicht zu fest an.
- Überprüfe, ob das Visier richtig ausgerichtet und sicher ist, bevor du es verwendest.

## Nutzung

- Um das Beretta Battlesight effektiv zu nutzen:
  - Nimm eine geeignete Schießhaltung und einen festen Griff an deiner Feuerwaffe ein.
  - Richte das Frontvisier mit dem hinteren UNotch des Battlesights aus.
  - Konzentriere dich auf das Ziel und stelle sicher, dass das Sichtbild klar und ungehindert ist.
- Übe regelmäßig, um dich mit dem Sichtsystem vertraut zu machen und deine Genauigkeit zu verbessern.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften für elektronische und FeuerwaffenZubehörteile.
- Wenn das Visier irreparabel beschädigt ist, ziehe in Betracht, Materialien wo möglich zu recyceln.
- Entsorge das Visier nicht im normalen Haushaltsmüll.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen bezüglich Sicherheit, Installation oder Nutzung des Beretta Battlesight konsultiere bitte die Kontaktdaten des Herstellers, die mit deiner Produktverpackung bereitgestellt werden. Es ist wichtig, einen EUbasierten Kontakt für alle sicherheitsrelevanten Fragen oder Bedenken zu haben.

## Fazit

Indem du diese Sicherheitsanweisungen befolgst, kannst du ein sicheres und angenehmes Erlebnis mit deinem Beretta Battlesight gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und halte dich an lokale Gesetze und Vorschriften. Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit und den verantwortungsvollen Umgang mit diesem Produkt.

# Safety Instruction Guide for BERETTA BATTLESIGHT WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT

## Introduction

Thank you for choosing the Beretta Battlesight Wilson Combat Beretta 92/96 Serrated Battlesight. This product has been designed to enhance your shooting experience while ensuring safety during use. Please read this safety instruction guide carefully to understand how to use, install, and dispose of the product safely.

## General Safety Guidelines

- Always ensure that the firearm is unloaded before installing or adjusting the sight.
- Use the sight only on compatible Beretta models (92 and 96).
- Follow all local laws and regulations regarding firearm usage and modifications.
- Keep the sight and your firearm clean and wellmaintained to ensure optimal performance.
- Store the sight and firearm in a safe, secure place, out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly check for any signs of wear or damage to the sight and replace it if necessary.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Installation Precautions:**
  - Ensure you have the right tools for installation.
  - Do not force the sight into place; it should fit securely without excessive pressure.
- **Usage Precautions:**
  - Always use the sight in a welllit environment when possible.
  - Be aware of your surroundings and ensure a safe shooting environment.
  - Do not use the sight if it is damaged or malfunctioning.
- **Storage Precautions:**
  - Keep the sight in its original packaging or a protective case when not in use.
  - Avoid exposing the sight to extreme temperatures or moisture.

## Instructions for Installation and Usage

### Installation

#### 1. Preparation:

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Gather necessary tools: a screwdriver suitable for the sight's set screws.

#### 2. Installation Steps:

- Remove the existing rear sight from the firearm.
- Align the Beretta Battlesight with the mounting area.
- Secure the sight using the provided set screws. Ensure it is tight but do not overtighten.
- Check that the sight is properly aligned and secure before use.

### Usage

- To use the Beretta Battlesight effectively:
  - Acquire a proper shooting stance and grip on your firearm.
  - Align the front sight with the rear Unotch of the Battlesight.
  - Focus on the target while ensuring the sight picture is clear and unobstructed.
- Practice regularly to become familiar with the sighting system and improve accuracy.

## Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations regarding electronic and firearm accessories.
- If the sight is damaged beyond repair, consider recycling materials where possible.
- Do not dispose of the sight in regular household waste.

## **Contact Information for Further Support**

For any inquiries regarding safety, installation, or usage of the Beretta Battlesight, please refer to the manufacturer's contact details provided with your product packaging. It is essential to have an EUbased contact for any safetyrelated questions or concerns.

## **Conclusion**

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your Beretta Battlesight. Always prioritize safety and adhere to local laws and regulations. Thank you for your attention and responsible use of this product.

# Guide de Sécurité pour le Viseur BERETTA BATTLESIGHT WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT

## Introduction

Merci d'avoir choisi le viseur Beretta Battlesight Wilson Combat Beretta 92/96 Serrated Battlesight. Ce produit a été conçu pour améliorer votre expérience de tir tout en garantissant la sécurité lors de son utilisation. Veuillez lire attentivement ce guide de sécurité pour comprendre comment utiliser, installer et éliminer le produit en toute sécurité.

## Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assurez-vous toujours que l'arme à feu est déchargée avant d'installer ou d'ajuster le viseur.
- Utilisez le viseur uniquement sur les modèles Beretta compatibles (92 et 96).
- Respectez toutes les lois et réglementations locales concernant l'utilisation et les modifications des armes à feu.
- Gardez le viseur et votre arme à feu propres et bien entretenus pour garantir des performances optimales.
- Rangez le viseur et l'arme à feu dans un endroit sûr, à l'abri des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Vérifiez régulièrement tout signe d'usure ou de dommage sur le viseur et remplacez-le si nécessaire.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Précautions d'Installation :**
  - Assurez-vous d'avoir les bons outils pour l'installation.
  - Ne forcez pas le viseur en place ; il doit s'adapter en toute sécurité sans pression excessive.
- **Précautions d'Utilisation :**
  - Utilisez toujours le viseur dans un environnement bien éclairé lorsque cela est possible.
  - Soyez conscient de votre environnement et assurez-vous d'avoir un espace de tir sécurisé.
  - Ne pas utiliser le viseur s'il est endommagé ou ne fonctionne pas correctement.
- **Précautions de Stockage :**
  - Conservez le viseur dans son emballage d'origine ou dans un étui de protection lorsqu'il n'est pas utilisé.
  - Évitez d'exposer le viseur à des températures extrêmes ou à l'humidité.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### Installation

#### 1. Préparation :

- Assurez-vous que l'arme à feu est déchargée et pointée dans une direction sûre.
- Rassemblez les outils nécessaires : un tournevis adapté aux vis de réglage du viseur.

#### 2. Étapes d'Installation :

- Retirez le viseur arrière existant de l'arme à feu.
- Alignez le Beretta Battlesight avec la zone de montage.
- Fixez le viseur à l'aide des vis de réglage fournies. Assurez-vous qu'il est bien serré mais ne pas trop serrer.
- Vérifiez que le viseur est correctement aligné et sécurisé avant utilisation.

### Utilisation

- Pour utiliser efficacement le Beretta Battlesight :
  - Adoptez une posture de tir appropriée et une bonne prise sur votre arme à feu.
  - Alignez le viseur avant avec l'encoche arrière du Battlesight.
  - Concentrezvous sur la cible tout en vous assurant que l'image de visée est claire et dégagée.
- Pratiquez régulièrement pour vous familiariser avec le système de visée et améliorer votre précision.

## Instructions d'Élimination

- Éliminez le produit conformément aux réglementations locales concernant les accessoires électroniques et les armes à feu.
- Si le viseur est endommagé audelà de toute réparation, envisagez de recycler les matériaux lorsque cela est possible.
- Ne jetez pas le viseur avec les déchets ménagers ordinaires.

## Conclusion

En suivant ces instructions de sécurité, vous pouvez garantir une expérience sûre et agréable avec votre Beretta Battlesight. Priorisez toujours la sécurité et respectez les lois et réglementations locales. Merci de votre attention et de votre utilisation responsable de ce produit.



# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per BERETTA BATTLESIGHT WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT

## Introduzione

Grazie per aver scelto la Beretta Battlesight Wilson Combat Beretta 92/96 Serrated Battlesight. Questo prodotto è stato progettato per migliorare la tua esperienza di tiro garantendo al contempo la sicurezza durante l'uso. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza per comprendere come utilizzare, installare e smaltire il prodotto in modo sicuro.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati sempre che l'arma sia scarica prima di installare o regolare la mira.
- Utilizza la mira solo su modelli Beretta compatibili (92 e 96).
- Segui tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti l'uso e le modifiche delle armi da fuoco.
- Mantieni la mira e la tua arma pulite e ben curate per garantire prestazioni ottimali.
- Conserva la mira e l'arma in un luogo sicuro e protetto, fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Controlla regolarmente eventuali segni di usura o danni alla mira e sostituiscila se necessario.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Precauzioni per l'Installazione:**
  - Assicurati di avere gli strumenti giusti per l'installazione.
  - Non forzare la mira in posizione; deve adattarsi saldamente senza pressione eccessiva.
- **Precauzioni per l'Uso:**
  - Utilizza sempre la mira in un ambiente ben illuminato quando possibile.
  - Sii consapevole dell'ambiente circostante e assicurati di avere un'area di tiro sicura.
  - Non utilizzare la mira se è danneggiata o non funzionante.
- **Precauzioni per la Conservazione:**
  - Tieni la mira nella sua confezione originale o in un'apposita custodia quando non è in uso.
  - Evita di esporre la mira a temperature estreme o umidità.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### Installazione

#### 1. Preparazione:

- Assicurati che l'arma sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Raccogli gli strumenti necessari: un cacciavite adatto per le viti di fissaggio della mira.

#### 2. Passaggi per l'Installazione:

- Rimuovi la mira posteriore esistente dall'arma.
- Allinea la Beretta Battlesight con l'area di montaggio.
- Fissa la mira utilizzando le viti di fissaggio fornite. Assicurati che sia ben stretta, ma non serrare eccessivamente.
- Controlla che la mira sia correttamente allineata e sicura prima dell'uso.

### Uso

- Per utilizzare efficacemente la Beretta Battlesight:
  - Assumi una postura di tiro corretta e una presa salda sull'arma.
  - Allinea la mira anteriore con l'UNotch della Battlesight.
  - Concentrati sul bersaglio assicurandoti che l'immagine della mira sia chiara e non ostruita.
- Pratica regolarmente per familiarizzare con il sistema di mira e migliorare la precisione.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Smaltisci il prodotto in conformità alle normative locali riguardanti accessori elettronici e armi da fuoco.
- Se la mira è danneggiata oltre la riparazione, considera di riciclare i materiali quando possibile.
- Non smaltire la mira nei rifiuti domestici normali.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto**

Per eventuali domande riguardanti la sicurezza, l'installazione o l'uso della Beretta Battlesight, ti preghiamo di fare riferimento ai dettagli di contatto del produttore forniti con il packaging del prodotto. È essenziale avere un contatto con sede nell'UE per qualsiasi domanda o preoccupazione relativa alla sicurezza.

## **Conclusione**

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura e piacevole con la tua Beretta Battlesight. Dai sempre priorità alla sicurezza e rispetta le leggi e i regolamenti locali. Grazie per la tua attenzione e per l'uso responsabile di questo prodotto.

# Turvaohjeet BERETTA BATTLESIGHT WILSON COMBAT BERETTA 92/96 SERRATED BATTLESIGHT

## Johdanto

Kiitos, että valitsit Beretta Battlesight Wilson Combat Beretta 92/96 Serrated Battlesightin. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan ampumiskokemustasi samalla kun se varmistaa turvallisuuden käytön aikana. Lue tämä turvaohje huolellisesti ymmärtääksesi, kuinka käyttää, asentaa ja hävittää tuote turvallisesti.

## Yleiset Turvaohjeet

- Varmista aina, että ase on tyhjennetty ennen sightin asentamista tai säätämistä.
- Käytä sightia vain yhteensopivissa Berettamalleissa (92 ja 96).
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat aseiden käyttöä ja muutoksia.
- Pidä sight ja ase puhtaina ja hyvin hoidettuina optimaalisen suorituskyvyn varmistamiseksi.
- Säilytä sight ja ase turvallisessa paikassa, lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti mahdolliset kulumis tai vaurioitumerkit sightissä ja vaihda se tarvittaessa.

## Erityiset Turvatoimet Käytössä

- **Asennusvarotoimet:**
  - Varmista, että sinulla on oikeat työkalut asennusta varten.
  - Älä pakota sightia paikalleen; sen tulee istua tukevasti ilman liiallista painetta.
- **Käyttövarotoimet:**
  - Käytä sightia aina hyvin valaistuissa ympäristöissä, kun se on mahdollista.
  - Ole tietoinen ympäristöstäsi ja varmista turvallinen ampumaalue.
  - Älä käytä sightia, jos se on vaurioitunut tai viallinen.
- **Säilytysvaihtoehdot:**
  - Säilytä sight alkuperäisessä pakkauksessaan tai suojakotelossa, kun sitä ei käytetä.
  - Vältä altistamista sightia äärimmäisille lämpötiloille tai kosteudelle.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### Asennus

#### 1. Valmistelu:

- Varmista, että ase on tyhjennetty ja osoittaa turvalliseen suuntaan.
- Kerää tarvittavat työkalut: ruuvimeisseli, joka sopii sightin kiinnitysruuveihin.

#### 2. Asennusvaiheet:

- Poista olemassa oleva takasight aseesta.
- Aseta Beretta Battlesight asennusalueelle.
- Kiinnitä sight mukana tulevilla kiinnitysruuveilla. Varmista, että se on tiukka, mutta älä ylikiristä.
- Tarkista, että sight on oikein kohdistettu ja turvallinen ennen käyttöä.

### Käyttö

- Käytä Beretta Battlesightia tehokkaasti:
  - Ota oikea ampumaasento ja ote aseestasi.
  - Kohdista etusight takasightin Umuotoiseen aukkoon.
  - Keskity kohteeseen varmistaen, että tähtäyskuva on selkeä ja esteetön.
- Harjoittele säännöllisesti, jotta tutustut sightin käyttöön ja parannat tarkkuuttasi.

## Hävittämisohjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen mukaan, jotka koskevat elektronia ja asevarusteita.
- Jos sight on vaurioitunut korjaamattomaksi, harkitse materiaalien kierrätystä, jos mahdollista.
- Älä hävitä sightia tavallisessa kotitalousjätteessä.

## Yhteystiedot Lisätukea Varten

Mikäli sinulla on kysymyksiä liittyen turvallisuuteen, asennukseen tai Beretta Battlesightin käyttöön, viittaa tuotepakkauksessa annettuihin valmistajan yhteystietoihin. On tärkeää, että sinulla on EUpohjainen yhteyspiste kaikkiin turvallisuuteen liittyviin kysymyksiin tai huoliin.

## Päätös

Noudattamalla näitä turvaohjeita voit varmistaa turvallisen ja miellyttävän kokemuksen Beretta Battlesightin kanssa. Aina ensisijaisesti turvallisuus ja noudata paikallisia lakeja ja sääntöjä. Kiitos huomiostasi ja vastuullisesta käytöstäsi tämän tuotteen kanssa.